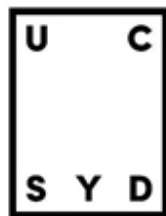


#9 Eksempel 2 fra 'Typisch Deutsch'



Jeopardy er et velkendt værktøj til repetition og opsamling af tematisk viden. Sprogligt stiller det krav om at kunne formulere spørgsmål, hvilket kan være et sprogligt aspekt som ønskes formidlet og trænet.

Følgende eksempel handler om at eleverne skal repetere og formidle deres viden om geografie. Jeopardy er valgt, fordi eleverne er glade for den form for quiz. Men for at sikre kvaliteten skal der også rettes elevernes opmærksomhed på den sproglige form.

Aufgabe

Formulert mindstens 10 Jeopardy-Aufgaben pro Gruppe. Alle Aufgaben beziehen sich auf die Orte, mit denen ihr gearbeitet habt / jeres opgave er at formulere i grupper mindst 10 opgaver til de byer i har arbejdet med til klassens Jeopardy.

Schritt 1a

På klassen: Hvad er kendetegnet for Jeopardy-opgaver?

Schritt 1b

Fortsæt på klassen. Her har vi et eksempel på et spørgsmål på dansk til tema geografi, som I har arbejdet med.

Byen ligger i det nordlige, i Slesvig-Holsten. Den ligger nord for x og syd for y. Den er kendt for sit udvandre-museum. Hvad hedder byen

Oversat til tysk:

Die Stadt liegt im Norden, in Schleswig-Holstein. Sie liegt nördlich von x und südlich von y. Sie ist bekannt für das Auswanderer-Museum. Wie heisst die Stadt?

Vi oversætter sætningerne også til engelsk og sammenligner dem nu på alle tre sprog.

Vi lægger vægt på ligheder og forskelle mellem kendeord, udsagnsords placering i hoved- og bisætninger.

Dansk	Tysk	ligheder	forskelle	engelsk
byen	die Stadt			
ligger	liegt			
i Norden	im Norden,			
i Slesvig-Holsten	in Schleswig-Holstein.			
Den	Sie			
ligger	liegt			
nord for X	nördlich von X			
og	und			
syd for Y.	südlich von Y.			
hvad	wie			
hedder	heisst			
byen?	die Stadt?			

Schritt 1c

Hvilke regler, skal vi huske, når vi nu skal arbejde videre med Jeopardy opgaverne på tysk?

Se på sætningerne først enkeltvis. Sammenlign så dine resultater med naboens, før vi samler op på klassen.